

屈潔冰重申  
自由黨已就  
討好族裔事  
件認錯，並  
發表一份長  
達一萬頁的  
完整報告。  
(資料圖片)

【明報專訊】省新民主黨昨日於省議會答問環節中，再次提及「討好族裔文件」一事，指收到一份在3月份，由自由黨發出的電郵，以手段誘使公務員不要公開對省長不利的資料，新民主黨黨領狄德安要求省自由黨就事件回應。

狄德安批評  
自由黨至今  
仍沒有給予  
公眾解釋。  
(資料圖片)

A portrait of a middle-aged man with short brown hair and glasses, wearing a dark suit, white shirt, and a patterned tie. He is looking slightly to his right with a serious expression. The background is a solid light blue.

A blue fare card with the Compass logo in the top left and the TransLink logo in the bottom right. The background features a repeating pattern of light blue location pins.

消防局也警告市民避免在屋內或房屋附近吸煙，更嚴禁隨意丟棄煙頭。此外，市民也不應將易燃物放置在樹木或籬笆旁邊。

另外，市府在5月共簽發87張養狗牌照，較去年同期減17.24%，截至5月31日，列治文市共有5251已登記狗隻，當中70隻被列為危險種類。市府動物管制（Animal Control）人員則處理過7宗狗隻咬人事件，並就事件展開調查，以確定涉及事件的狗隻是否屬危險種類，狗主是否已持有效牌照等。

# 大溫地區天氣預測

今天



晴

20 - 26℃

7/17  
(三)



晴

20 - 26℃

7/18  
(四)



晴

15 - 23℃

7/19  
(五)



晴

15 - 24℃

## 世界部分城市天氣預測

|     | 溫度(℃)   | 概況  |
|-----|---------|-----|
| 卡加利 | 10 - 22 | 晴   |
| 愛蒙頓 | 9 - 22  | 晴   |
| 溫尼辟 | 17 - 27 | 晴間雲 |
| 多倫多 | 24 - 31 | 晴   |
| 渥太華 | 23 - 32 | 陰有雨 |
| 滿地可 | 23 - 30 | 晴間雲 |
| 三藩市 | 11 - 16 | 晴間雲 |
| 洛杉磯 | 18 - 25 | 晴間雲 |
| 紐約  | 25 - 37 | 晴   |
| 香港  | 27 - 33 | 雷暴  |
| 台北  | 25 - 32 | 晴間雲 |
| 北京  | 18 - 31 | 晴   |
| 上海  | 24 - 37 | 晴間雲 |
| 廣州  | 24 - 33 | 雷暴  |
| 新加坡 | 26 - 31 | 雷暴  |
| 東京  | 23 - 31 | 陰有雨 |
| 悉尼  | 13 - 21 | 晴   |
| 倫敦  | 18 - 30 | 陰有雨 |

議員來稿

**麥德莊**  
Mike de Jong

當  
值  
議  
員

## 美好將來 由平衡預算案開始

在短短四個多月前，省府公布了2013財政預算案，這並不是一份大花納稅人金錢及以更多債務來增加開支的典型選舉前預算案，而我們所提出的，是因應目前情況而給予卑詩省民的一份合適預算案。

我會形容這是一份溫和的預算案，在支持我們經濟復蘇及創設工作的意念，維持省民所需的服務，及對省府開支不會超出所收到稅款的基本原則的尊重之間，取得合適平衡。預算案的支出審慎，以延續省府每年都能超越財政紀律目標的紀錄。

卑詩省民已有機會仔細閱讀該份預算案，而這亦是他們為本省所選擇的計劃。一如我們所承諾，我再次引入預算案：一份在財政計劃中三年都平衡的預算案。

卑詩省民選擇了一份平衡預算，他們選擇了有紀律的開支，也選擇了省長致力要確保卑詩

省沒有債務負擔的遠大目光。

更新了的預算案重申我們要堅守三年財政計劃背後基本原則的承諾，就是收入增長要超越開支的增長，我們的目標投資領域，例如技能培訓及基建，將會支持卑詩就業計劃及加強經濟，對家庭亦將會有所支援，協助他們在託兒，以至專上教育培訓及教育方面的開支。

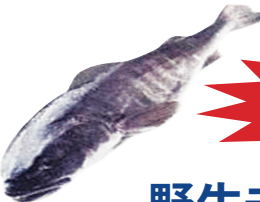
卑詩省民的整體稅務負擔，將繼續是全加拿大最低的，而我們亦正在連續達致平衡預算的軌道上，在今年開始會有少量盈餘。

我們需要作出艱難的決定，繼續嚴守開支紀律，去確保我們能夠保障對卑詩省民至為重要的公共服務。嚴守開支紀律以達致盈餘，是我們邁向一個沒有債務負擔的卑詩省的第一步。

六月發表的2013財政預算案更新，是關乎到本省的未來。省府將會有紀律地使用稅款，以提供省民所需的服務。卑詩省的將來是美好的，而且是充滿機會與繁榮，這一切，都是由一份平衡的財政預算案開始。

## 野生黑魚

(Black Cod)



大特價

野生去頭去臟黑魚

冷凍

**\$5.99** /LB 起

新鮮

**\$6.99** Sold Out

黑魚尾片(Tail): \$5.99 /LB 冷凍

\$9.99 /LB 煙熏

新鮮野生三文魚片

(Sockeye)

\$8.99 /LB

## 野生哈利拔

(Halibut)

哈利拔魚頭(Head) \$1.50 /LB 新鮮

哈利拔魚骨(Bone) \$1.50 /LB

哈利拔魚小片(Piece) \$1.99 /LB 新鮮

哈利拔魚鮫(Collar) \$3.50 /LB 新鮮



Fraser Seafood



地址: 6252 Fraser St. Vancouver  
(46th and 47th Ave.) (何源記旁)

電話: 604-218-5526

營業時間: 10:30AM 到 5:30PM 每周七天工作



## 測彩

**本期心水選擇**

1 6 12 18 23
26 32 34 41 47

7月13日攞珠結果：0系開出2號；1系開出11號(翻杯)和14號；2系開出22號；3系交白卷；4系開出41及42號。特別號碼13。

是期頭獎無人中；二獎兩注中，西部省份和魁省各一注；派彩十二萬四千多元；三獎一百三十三注中，每注派彩一千五百多元。

是期貼中42號。下期彩金估計七百萬元。0系偏弱，1系轉強，2系一般，3系又交白卷，4系表現較佳。

| 最近十期開獎號碼 |                        |
|----------|------------------------|
| 6月12日：   | ④ 8 16 25 33 36 • 21   |
| 6月15日：   | ⑤ 8 13 14 17 30 • 1    |
| 6月19日：   | ⑧ 23 25 28 34 39 • 47  |
| 6月22日：   | ③ 4 5 12 23 33 • 27    |
| 6月26日：   | ① ③ 23 33 40 48 • 42   |
| 6月29日：   | ④ 11 12 14 25 37 • 36  |
| 7月3日：    | 16 17 19 22 40 43 • 10 |
| 7月6日：    | 21 23 24 33 38 44 • 45 |
| 7月10日：   | ⑦ ⑧ 11 19 25 46 • 17   |
| 7月13日：   | ② 11 14 22 41 42 • 13  |

**最近十期走勢圖** (反白者是特別號碼)